

- il-bord tal-ghażla ma stedinx lill-appellant jispjega ruhu fir-rigward tal-fatti li bihom huwa ġie akkużat, jiġifieri l-fatt li bagħat żewġ ittri lill-bord tal-ghażla;
- verifika *ex officio* ta' kull ksur ieħor tar-regoli applikabbli li t-Tribunal għas-Servizz Pubbliku seta' wettaq.

Appell ipprezentat fit-12 ta' Jannar 2009 minn Georgi Kerelov mis-sentenza mogħtija fit-12 ta' Diċembru 2007 mit-Tribunal għas-Servizz Pubbliku fil-Kawża F-110/07, Kerelov vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-100/08 P)

(2009/C 69/92)

Lingwa tal-kawża: Il-Franċiż

Partijiet

Appellant: Georgi Kerelov (Pazardzhik, il-Bulgarija) (rappreżentant: A. Kerelov, avukat)

Appellata: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej

Talbiet tal-appellant

- tannulla s-sentenza tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tal-Unjoni Ewropea tat-12 ta' Diċembru 2007 fil-Kawża F-110/07, Kerelov vs Il-Kummissjoni;
- tilqa' t-talbiet tal-appellant fl-ewwel istanza;
- tikkundanna lill-appellata għall-ispejjeż

Aggravji u argumenti prinċipali

Permezz ta' dan l-appell, l-appellant jitlob l-annullament tas-sentenza tat-Tribunal għas-servizz pubbliku (TSP) tat-12 ta' Diċembru 2007, mogħtija fil-Kawża Kerelov vs Il-Kummissjoni, F-110/07, li tiċhad bhala manifestament inammissibbli r-rikors li bih l-appellant kien talab l-annullament tad-deċiżjoni tad-direttur tal-Uffiċju Ewropew għall-Għażla tal-Persunal tal-Komunitajiet Ewropej (EPSO) li jikkomunikax lill-appellant l-informazzjoni u d-dokumenti relattivi għall-kompetizzjoni ġenerali EPSO/AD/46/06.

Insostenn tal-appell tiegħu, l-appellant isostni numru ta' aggravji bbażati fuq jew għal:

- ksur tal-prinċipju tal-proċediment amministrattiv, peress li t-TSP ikkunsidra li r-rikors promotur kien nieqes minn motivi ta' dritt mingħajr madankollu ma evalwa *ex officio* l-legalità tad-deċiżjoni kkontestata fl-ewwel istanza, mingħajr ma illimita ruhu għall-ilmenti magħmula mill-appellant;

- ksur tar-“rimedju ġudizzjarju” u tal-prinċipju tal-imparzjalità tat-Tribunal, peress li t-TSP ċahad ir-rikors tal-appellant bhala manifestament inammissibbli mingħajr ma tah l-opportunità li jirregolarizza r-rikors tiegħu, u dan fi żmien meta l-appellant ma setax jippreżenta rikors regolari mill-ġdid minhabba li t-terminu tar-rikors kien skada;
- ksur tal-prinċipju tad-dritt għal smigh minn tribunal, u tan-natura pubblika tal-proċedimenti, peress li ma nżammet l-ebda seduta;
- ksur tal-prinċipju ta' ekwità fil-proċedimenti, peress li t-TSP ma semax lill-appellant dwar ir-raġuni għall-inammissibbiltà tar-rikors tiegħu;
- ksur tal-ewwel paragrafu tal-Artikolu 21 tal-Istatut tal-Qorti tal-Ġustizzja u tal-Artikolu 44(1)(ċ) tar-Regoli tal-Proċedura tal-Qorti tal-Prim'Istanza peress li, fir-realtà, it-TSP stabbi-lixxa “regola tal-kristallizzazzjoni tad-diskussjoni kontenżjuża” meta kkusidra li r-rikors ma kienx jinkludi motivi ta' dritt;
- verifika *ex officio* ta' kull ksur tad-dispożizzjonijiet ġuridici applikabbli ieħor li t-TSP seta' jwettaq.

Appell ipprezentat fid-29 ta' Ottubru 2008 minn Radu Duta mis-sentenza mogħtija fl-4 ta' Settembru 2008 mit-Tribunal għas-Servizz Pubbliku fil-Kawża F-103/07, Duta vs Il-Qorti tal-Ġustizzja

(Kawża T-475/08 P)

(2009/C 69/93)

Lingwa tal-kawża: Il-Franċiż

Partijiet

Appellant: Radu Duta (Lussemburgu, Lussemburgu) (rappreżentant: F. Krieg, avukat)

Appellata: Il-Qorti tal-Ġustizzja tal-Komunitajiet Ewropej

Talbiet tal-appellant

- tilqa' l-appell preżenti bhala ammissibbli proċeduralment;
- tiddikjarah bhala fondat fil-mertu;
- għaldaqstant, billi tibdel is-sentenza tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tal-Unjoni Ewropea tal-4 ta' Settembru 2008, tid-dikjara r-rikors tal-appellanti ammissibbli u fondat;
- sa fejn huwa neċessarju, tirrinviya l-każ tiegħu quddiem l-awtorità kompetenti sabiex tiddeċiedi skont is-sentenza mogħtija;

- tikkundanna lill-konvenuta għall-hlas tas-somma ta' EUR 1 100 000 (miljun u mitt elf Euro) bhala kumpens għad-danni;
- sa fejn huwa neċessarju, tordna l-hatra ta' espert sabiex jevalwa l-ammont tad-dannu mgarrab mill-appellant;
- tikkundanna lill-konvenuta għat-totalità tal-ispejjeż tal-istanza;
- tippermetti lill-appellant jirreferi espressament għat-talbiet tiegħu fl-ewwel istanza li huma annessi mar-rikors tal-appell u meqjusa bhala parti integrali tiegħu;
- għall-bqija, tippermetti lill-appellant jirriżerva espressament kull dritt, motiv u azzjoni u b'mod partikolari d-dritt li jippreżenta rikors quddiem il-Qorti Ewropea tad-Drittijiet tal-Bniedem.

Aggravji u argumenti prinċipali

Permezz ta' dan l-appell, l-appellant jitlob l-annullament tas-sentenza tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tal-4 ta' Settembru 2008, mogħtija fil-kawża Duta vs Il-Qorti tal-Ġustizzja, F-103/07, li tiċhad bhala inammissibbli r-rikors tal-appellant fl-ewwel istanza intiz, minn naha, għall-annullament tal-ittra li permezz tagħha gie mgħarraf li ma kienx se jiġi offrut pozzizzjoni ta' référendaire u, min-naha l-oħra, għall-kumpens tad-danni allegatament imgarrba.

L-appellant jindika li ppreżenta r-rikors tiegħu b'mod kawtelatorju, sabiex jipprezerva d-drittijiet tiegħu quddiem il-Qorti Ewropea tad-Drittijiet tal-Bniedem. Huwa ma jinvokax b'mod preċiż l-elementi kkritikati tas-sentenza appellata u lanqas ma jindika l-argumenti ġuridici li jsostnu b'mod speċifiku din it-talba.

Rikors ipprezentat fl-24 ta' Diċembru 2008 — Syndicat des thoniers méditerranéens et vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-574/08)

(2009/C 69/94)

Lingwa tal-kawża: Il-Franċiż

Partijiet

Rikorrenti: Syndicat des thoniers méditerranéens (Marsilja, Franza), Jean-Luc Bueno, Gérard Bueno, Marc Carreno, Roger Louis Paul Del Ponte (Balaruc les Bains, Franza), Serge Antoine Di Rocco (Frontignan, Franza), Jean Louis Donnarel, Jean-Fran-

çois Flores, Jean Louis Etienne Jalabert (Sigean, Franza), Jean Gérald Lubrano (Marsilja, Franza), Gérald Jean Lubrano (Balaruc les Bains, Franza), Jean Lubrano, Jean Lucien Lubrano, Fabrice Marin, Robert Marin, Hervé Marin, Nicolas Marin, Sébastien Marin, Jean-Marc Penniello, Serge Antoine José Perez (Sorède, Franza) (rappreżentant: C. Bonnefoi, avukat)

Konvenuta: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej

Talbiet tar-rikorrenti

- konstatazzjoni tar-responsabbiltà tal-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej fil-kuntest tal-konsegwenzi tal-implementazzjoni tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 530/2008 tat-12 ta' Ġunju 2008 li jistabbilixxi miżuri ta' emerġenza fir-rigward ta' bastimenti bil-purse seines li jistadu għat-tonn fl-Oċean Atlantiku, fil-Lvant tal-longitudni 45 °W, u fil-Baħar Mediterran;
- kumpens għad-danni skont il-konsegwenzi ta' din il-konstatazzjoni ta' responsabbiltà; dan il-kumpens għal danni huwa kkalkulat abbażi tal-elementi ta' provi mehmuża u oħrajn li qed jiġu stabbiliti; huma kkalkulati f' Euro;
 - Bueno Jean-Luc u Gérard 323 053 jew 564 956 (skont jekk hux qabel jew wara t-taxxa);
 - Carreno Marc EUR 1 simboliku;
 - Del Ponte Roger 518 707 jew 703 707 (skont jekk hux qabel jew wara t-taxxa);
 - Di Rocco Serge 388 047 jew 634 207 (skont jekk hux qabel jew wara t-taxxa);
 - Donnarel Jean-Louis 351 685;
 - Flores Jean-François EUR 1 simboliku;
 - Jalabert Jean Louis Etienne 144 643;
 - Lubrano Jean u Lubrano Jean Lucien 212 358;
 - Lubrano Jean-Gérald 237 160 jew 474 320 (skont jekk hux qabel jew wara t-taxxa);
 - Lubrano Gérald 213 588;
 - Marin Fabrice et Marin Robert 466 665 jew 610 820 (skont jekk hux qabel jew wara t-taxxa);
 - Marin Hervé, Marin Nicolas, Marin Robert, Marin Sébastien EUR 1 simboliku ;
 - Penniello Jean-Marc 624 000;
 - Perez Serge Antoine 54 645;
- kumpens għad-danni morali lil STM skont il-konsegwenzi ta' din il-konstatazzjoni ta' responsabbiltà fl-ammont ta' EUR 30 000 li ser jintuża biex jinforma lis-soċi dwar id-dritt u r-regolamenti Komunitarji tas-Sajd;